

Republic of Germany by written notification any time thereafter, that this Convention shall be applicable to one or more of the territories for the external relations of which it is responsible. European patents granted for that Contracting State shall also have effect in the territories for which such a declaration has taken effect.

(2) If the declaration referred to in paragraph 1 is contained in the instrument of ratification or accession, it shall take effect on the same date as the ratification or accession; if the declaration is made in a notification after the deposit of the instrument of ratification or accession, such notification shall take effect six months after the date of its receipt by the Government of the Federal Republic of Germany.

(3) Any Contracting State may at any time declare that the Convention shall cease to apply to some or to all of the territories in respect of which it has given a notification pursuant to paragraph 1. Such declaration shall take effect one year after the date on which the Government of the Federal Republic of Germany received notification thereof.

Article 169

Entry into force

(1) This Convention shall enter into force three months after the deposit of the last instrument of ratification or accession by six States on whose territory the total number of patent applications filed in 1970 amounted to at least 180,000 for all the said States.

(2) Any ratification or accession after the entry into force of this Convention shall take effect on the first day of the third month after the deposit of the instrument of ratification or accession.

Article 170

Initial contribution

(1) Any State which ratifies or accedes to this Convention after its entry into force shall pay to the Organisation an initial contribution, which shall not be refunded.

meddelelse til Forbundsrepublikken Tysklands regering erklære, at denne konvention skal finde anvendelse på et eller flere af de territorier, hvis udenrigsanliggende varetages af den pågældende stat. Europæiske patenter meddelt for den pågældende kontraherende stat har også virkning inden for de territorier, for hvilke en sådan erklæring har fået virkning.

2) Er den i stk. 1 nævnte erklæring indeholdt i ratifikations- eller tiltrædelsesdokumentet, får den virkning samtidig med ratifikationen eller tiltrædelsen; afgives erklæringen i en meddelelse efter deponeringen af ratifikations- eller tiltrædelsesdokumentet, får den virkning seks måneder efter den dag, på hvilken meddelelsen er modtaget af Forbundsrepublikken Tysklands regering.

3) Enhver kontraherende stat kan til enhver tid erklære, at konventionen ikke længere skal finde anvendelse på de territorier eller nogle af de territorier, for hvilke staten har givet meddelelse i henhold til stk. 1. En sådan erklæring får virkning et år efter den dag, på hvilken Forbundsrepublikken Tysklands regering har modtaget meddelelse derom.

Artikel 169

Ikrafttræden

1) Denne konvention træder i kraft tre måneder efter deponeringen af det sidste ratifikations- eller tiltrædelsesdokument fra seks stater, inden for hvis territorium det samlede antal patentansøgninger indleveret i 1970 udgjorde mindst 180.000 for de pågældende stater tilsammen.

2) Enhver ratifikation eller tiltrædelse, som finder sted efter denne konventions ikrafttræden, får virkning fra og med den første dag i den tredje måned efter deponeringen af ratifikations- eller tiltrædelsesdokumentet.

Artikel 170

Første ydelse

1) Enhver stat, som efter denne konventions ikrafttræden ratificerer eller tiltræder konventionen, skal til Organisationen betale en første ydelse, som ikke tilbagebetales.